

## Gestione su atención médica desde cualquier lugar

Con MyChart de NYC Health + Hospitals, puede gestionar su atención médica desde su teléfono móvil o computadora. Después de registrarse e iniciar sesión en MyChart, puede hacer lo siguiente:

- + Ver los resultados de su prueba y de otros análisis de laboratorio.
- + Enviar mensajes seguros al consultorio de su médico.
- + Pedir reposiciones de medicamentos.
- + Programar citas y registrarse antes de acudir a la consulta.
- + Descargar y compartir su historial médico ¡y más!

Para obtener más información sobre MyChart, visite [mychart.nychealthandhospitals.org](http://mychart.nychealthandhospitals.org) o pregúntele a su equipo de atención médica.

## Cómo pagar su atención médica

Usted tiene el derecho de recibir atención médica asequible y de alta calidad, independientemente de su capacidad de pago o situación migratoria. Llame al 1-646-694-3131 para obtener información sobre las opciones disponibles para usted y su familia.

### MetroPlus Health

El plan de seguro médico propio de NYC Health + Hospitals ofrece seguro médico gratuito o a bajo costo para adultos, niños y familias, y brinda planes especiales para empleados de la ciudad, personas con VIH y personas que necesitan atención a largo plazo. Llame al 1-800-475-METRO o al 1-800-475-6387 para obtener más información.



NYC Care es un programa de acceso a atención médica que les garantiza servicios gratuitos o a bajo costo a los neoyorquinos que no califican para un seguro médico o no pueden pagarlo. Llame al 1-646-NYC-CARE o al 1-646-692-2273.

PARA PROGRAMAR UNA CITA, LLAME AL

**1-844-NYC-4NYC**

(1-844-692-4692)

Viva su vida más saludable.

**NYC**  
**HEALTH+**  
**HOSPITALS**



**MANTÉNGASE CONECTADO. SÍGANOS.**

[www.nychealthandhospitals.org](http://www.nychealthandhospitals.org)

Spanish 08/20



**ESTAMOS**

**AQUÍ** ➔ **+**

**PARA  
USTED**

Viva su vida más saludable.

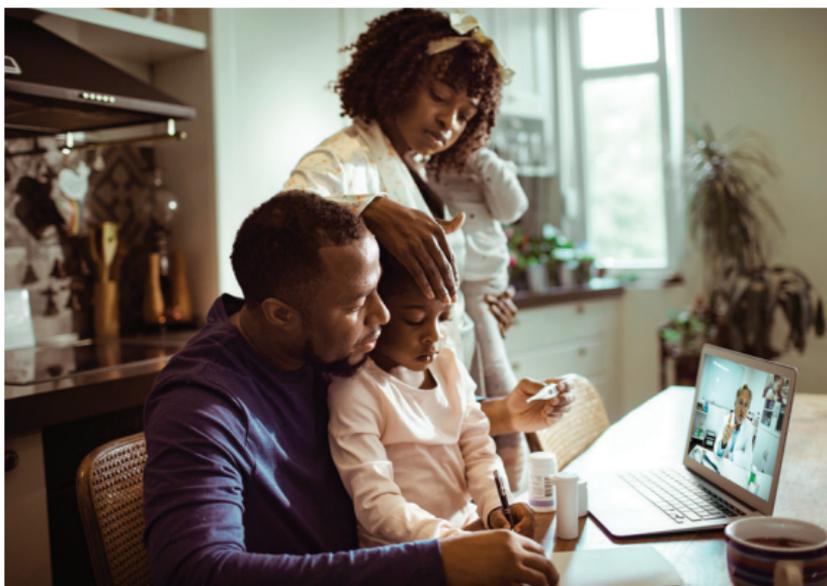
**NYC**  
**HEALTH+**  
**HOSPITALS**

Cuidar su salud es importante. NYC Health + Hospitals está haciendo que sea fácil y seguro obtener la atención que necesita.

Ya sea que es el momento de programar su revisión médica anual o reprogramar una consulta de medicina preventiva que pospuso, nuestros médicos están listos para verlo.

Estamos haciendo todo lo posible por mantenerlo seguro cuando venga a alguno de nuestros centros. Nuestro personal siempre usa mascarillas y equipo de protección. Todas las personas que ingresan a nuestros hospitales, salas de emergencias o clínicas deben realizarse la prueba para detectar síntomas de la COVID-19. Todos los pacientes y visitantes deben usar una mascarilla y practicar distanciamiento social. Todos nuestros centros se limpian y desinfectan durante todo el día.





## Cómo consultar con su médico

Consultar con su médico o enfermera es fácil y seguro. Puede programar una cita hoy mismo para una consulta en persona, por teléfono o video desde la comodidad de su casa. Llame al **1-844-NYC-4NYC** (1-844-692-4692). Pregúntele a su equipo de atención médica cuál opción es adecuada para usted.



### Citas en persona

Nuestras clínicas son seguras y están abiertas para atención médica. Estamos aceptando nuevos pacientes y programando citas en persona. Llame para consultar sobre los horarios específicos si es un adulto mayor o si es más vulnerable ante la COVID-19.



### Visitas de control rápido

Esta es una opción nueva y rápida para cuando necesita hacerse análisis de laboratorio o dar seguimiento a sus signos vitales como presión arterial, frecuencia cardíaca y peso. Pregúntele a su equipo de atención médica si esta es la opción adecuada para usted.



### Consultas por teléfono y video

Puede hablar con su médico o enfermera desde su casa con una teleconsulta por teléfono o video. El proveedor de atención médica lo llamará en el horario programado para la cita. Para consultas por video, puede conectarse iniciando sesión en el portal para pacientes MyChart.

## Estamos aquí para usted. Un lugar para todas sus necesidades de atención médica.

- + ATENCIÓN PRIMARIA PEDIÁTRICA Y PARA ADULTOS
- + CARDIOLOGÍA
- + DERMATOLOGÍA
- + ATENCIÓN DE EMERGENCIA
- + GASTROENTEROLOGÍA
- + SERVICIOS DE SALUD MENTAL
- + NEUROLOGÍA
- + ATENCIÓN PULMONAR
- + ATENCIÓN VIRTUAL DE URGENCIA
- + SALUD DE LA MUJER

Nadie debe irse sin la atención que necesita. NYC Health + Hospitals ha establecido protocolos de seguridad minuciosos para mantener seguros a todos los pacientes cuando buscan atención. Es de especial importancia que su hijo asista a su consulta preventiva o de vacunas.

Si presenta síntomas de accidente cerebrovascular o ataque cardíaco, tiene dolor agudo o cualquier otra emergencia, no posponga su tratamiento por miedo a exponerse a la COVID-19. Todas las salas de emergencias de NYC Health + Hospitals tienen áreas separadas para los pacientes con síntomas de la COVID-19. Llame al 911 o acuda a la sala de emergencias más cercana para obtener atención.

### Pruebas gratuitas para detectar la COVID-19 y anticuerpos

Hágase una prueba hoy mismo para protegerse y proteger a sus seres queridos. Todos los neoyorquinos deben hacerse la prueba para detectar la COVID-19, incluso si no presentan síntomas. Las pruebas son gratuitas, seguras, rápidas y fáciles. Llame al 1-877-CVD-19NY (1-877-283-1969) para encontrar un centro de pruebas cerca de usted.

